



## EMLex - European Master of Lexicography / Master Européen de Lexicographie

### EMLex - qu'est-ce que c'est ?

C'est un programme international de master en lexicographie fondé sur un concept innovant : pendant 2 années, les étudiants suivent un programme d'études proposé par des universités européennes partenaires en Espagne (Universidad de Santiago), au Portugal (Universidade do Minho), en France (Université de Lorraine), Allemagne (Universität Hildesheim et Friedrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg), Hongrie (Károli Gáspár Református Egyetem) et Italie (Università degli Studi Roma Tre).

### Lieux de formation en 2023 - 2024

- Semestre 1 : l'université d'accueil (UL, site de Nancy)
- Semestre 2 : Universität Hildesheim (Allemagne)
- Semestre 3 : auprès de l'une des trois universités suivantes
  - Friedrich-Alexander-Universität Erlangen-Nürnberg (Allemagne)
  - Károli Gáspár Református Egyetem (Budapest, Hongrie)
  - Università degli Studi Roma Tre (Italie)
- Semestre 4 : mémoire de master à l'université d'accueil (UL, site de Nancy)

### Contenus

- Semestre 1 : Apprentissage des fondamentaux de la lexicographie et de la linguistique, complétés par des matières annexes (langues et informatique)
- Semestre 2 : Métalxicographie ; histoire de la lexicographie ; lexicographie d'apprentissage, utilisation des dictionnaires ; lexicographie spécialisée et terminologie ; lexicographie computationnelle, exploitation de corpus ; dictionnaires et traduction ; lexicologie (y compris étymologie) ; planification et production de dictionnaires
- Semestre 3 : Modules spécialisés ; stage pratique de quatre semaines au minimum ; sélection d'une thématique pour le mémoire de master
- Semestre 4 : Rédaction du mémoire de master

### Débouchés

Les diplômés EMLex sont qualifiés pour travailler, entre autres, dans les domaines suivants :

- Dictionnaires papier et en ligne
- Terminologie et terminographie
- Gestion des données
- Communication
- Enseignement des langues
- Édition
- Recherche
- Traduction
- Communication interculturelle

## Aides financières

- Bourse EMLex de 400€/ mois en semestre 1 et 4
- Aide Erasmus+ en semestre 3 passé auprès d'une université partenaire
- Prise en charge des frais d'inscription par EMLex auprès de l'université partenaire
- Prise en charge de l'assurance santé par EMLex

## Frais

- Seulement 2000 €/ année universitaire

## Informations supplémentaires et retrait du dossier de candidature

Rendez-vous sur le site : <https://www.emlex.phil.fau.eu/>

## Contacts à Nancy

- **Responsable français du master EMLex** : Ingo Feldhausen (ingo.feldhausen@univ-lorraine.fr)
- **Promotion, informations diverses** : Anja Smith (anja.smith@univ-lorraine.fr)
- **Etudiant.e.s EMLex** (*n'hésitez pas à les contacter !*) :
  - Yuliia Kroviakova (yuly2013.1@gmail.com) [UL, Nancy, Erasmus Mundus]
  - Deborah Nebechukwu (debbienebs@gmail.com) [UL, Nancy, Erasmus Mundus]
  - Nargiz Rabatova (nargizrabatova@gmail.com) [UL, Nancy, Erasmus Mundus]
  - Aidana Koshkin (aidanakoshkin@gmail.com) [UL, Nancy, Erasmus Mundus]
  - Pablo Antonio Pinto (papintoo@unal.edu.co) [UL, Nancy, Erasmus Mundus]
  - Elizaveta Zaitseva (zaitseva.eliz18@gmail.com) [UL, Nancy, Erasmus Mundus]